

## SUTARTIS

2017 m. liepos 5 d. Nr. VP-S-30/2017  
Jurbarkas

Valstybės įmonė Jurbarko miškų urėdija (toliau – Užsakovas), atstovaujama miškų urėdo Edmundo Mačiežos, veikiančio pagal urėdijos įstatus, ir UAB „Jurmelsta“ (toliau – Rangovas), atstovaujama direktoriaus Kęstučio Naujoko, veikiančio pagal įmonės įstatus, abi kartu toliau vadinamos Šalimis, o kiekviena atskirai – Šalimi, vadovaudamosi VĮ Jurbarko miškų urėdijos 2017 m. liepos 4 d. supaprastinto pirkimo pažyma Nr. 2017/VP/29, sudarė šią sutartį (toliau – Sutartis).

### I. SUTARTIES OBJEKTAS

- 1.1. Šioje Sutartyje nustatytais sąlygomis Rangovas savo jėgomis, medžiagomis ir rizika įsipareigoja atlikti naujos pralaidos (1 vnt.) Kalvelių girininkijoje įrengimo darbus ir perduoti darbų rezultatus Užsakovui Sutartyje nustatytais sąlygomis, terminais ir tvarka, o Užsakovas įsipareigoja priimti tinkamai atliktus darbus ir už juos sumokėti šioje Sutartyje nustatyta tvarka.
- 1.2. **Reikalavimai pralaidai:** 0,8 m skersmens, 10 m ilgio, PVC. Darbų detalizavimas yra pateiktas Sutarties 1 priede. Darbai turi būti atliekami Rangovo technika ir medžiagomis.
- 1.3. Darbai turi būti atlikti ne vėliau kaip iki **2017 m. rugpjūčio 30 d.**
- 1.4. Darbų atlikimo vieta – VĮ Jurbarko miškų urėdijos Kalvelių g-ja, Jurbarko raj.

### II. SUTARTIES KAINA IR ATSISKAITYMO TVARKA

- 2.1. Sutarties kainą sudaro darbų kaina, kuri yra **7310,43 Eur su PVM (6041,68 Eur be PVM)**.
- 2.2. Sutartyje nustatoma fiksuota darbų kaina eurais su PVM. Ši Sutarties darbų kaina nebus perskaičiuojama pagal bendro kainų lygio kitimą. Šalys susitaria, kad Sutarties darbų kaina gali kisti (didėti ar mažėti) dėl valstybės institucijų priimtų įstatymų ir įstatymus lydinčių teisės aktų, keičiančių PVM dydį, kurie turi tiesioginės įtakos kainos PVM pasikeitimui, ir priimti šios Sutarties galiojimo metu. Tokiu atveju darbų kaina pasikeičia tiek, kiek pasikeičia PVM dydis. Perskaičiavimas atliekamas įsigaliojus teisės aktui dėl mokesčio dydžio pakeitimo. Perskaičiavimas įforminamas Sutarties Šalių susitarimu, kuris tampa neatsiejama Sutarties dalimi. Perskaičiuota kaina taikoma už darbus, už kuriuos PVM sąskaita faktūra išrašoma galiojant naujam mokesčiui. Pasikeitus kitiems mokesčiams, darbų kaina nebus perskaičiuojama.

2.3. Į Sutarties 2.1 punkte nurodytą kainą įtrauktas visas už darbų atlikimą numatytas užmokestis, išlaidos, įskaitant mechanizmų, darbams reikalingų medžiagų įsigijimo išlaidas ir Rangovas neturi teisės reikalauti padengti jokių išlaidų, viršijančių darbų kainą, jeigu dėl to nebuvo atskiro rašytinio Šalių susitarimo.

### III. ŠALIŲ TEISĖS IR PAREIGOS

- 3.1. Užsakovas turi teisę:
  - 3.1.1. tikrinti atliekamų darbų atlikimo eigą, kiekius ir kokybę;
  - 3.1.2. reikalauti šalinti darbų trūkumus ir nemokėti už netinkamai atliktus darbus arba pašalinti darbų trūkumus trečiųjų asmenų pagalba Rangovo sąskaita;
  - 3.1.3. teikti pasiūlymus Rangovui, dėl darbų atlikimo;
  - 3.1.4. duoti nurodymus Rangovui ir reikalauti jų vykdymo, jei sistemingai pažeidžiami Sutartyje nurodyti kokybiniai ar kiekybiniai reikalavimai.
- 3.2. Užsakovas įsipareigoja:

3.2.1. sumokėti Rangovui už tinkamai atliktus bei nustatyta tvarka priimtus darbus Sutartyje numatytais terminais ir tvarka;

3.2.2. **Užsakovo įgaliotas asmuo, atsakingas už atliekamų darbų priežiūrą yra vyr. miškininkas Mindaugas Grybauskas, tel. nr. 8-447- 71869, asmuo atsakingas už darbų priežiūrą vietoje – Kalvelių g-jos girininkas Algirdas Grinevičius, tel. 868687764.**

3.2.3. priimti iš Rangovo tinkamai atliktus darbus, pasirašant darbų perdavimo – priėmimo aktą;

3.3. Rangovas turi teisę naudotis teisės aktuose numatytais Rangovo teisėmis.

3.4. Rangovas įsipareigoja:

3.4.1. sutartu laiku pradėti, kokybiškai atlikti, užbaigti ir perduoti Užsakovui Sutartyje nurodytus darbus ir ištaisyti darbų defektus, nustatytus iki darbų perdavimo Užsakovui;

3.4.2. darbus atlikti pagal teisės aktų, keliamų tokio pobūdžio darbams, reikalavimus;

3.4.3. informuoti Užsakovą apie atliktus darbus bei apie atliktų darbų priėmimo-perdavimo datą bei pateikti Užsakovui atliktų darbų perdavimo-priėmimo aktą;

3.4.4. savo sąskaita ištaisyti darbų trūkumus, kurie dėl Rangovo kaltės yra netinkamai įvykdyti ir neatitinkantys Sutarties sąlygų;

3.4.5. Rangovas užtikrina, kad jo darbuotojai ir/arba tretieji asmenys, už kuriuos atsakingas Rangovas, darbų atlikimo metu nebūtų apsvaigę nuo alkoholio, narkotinių, toksinių ir (arba) psichotropinių medžiagų. Asmenų, už kuriuos atsakingas Rangovas, tretiesiems asmenims ar jų turtui padarytą žalą įsipareigoja atlyginti Rangovas;

3.4.6. vykdyti visus teisėtus ir neprieštaraujančius Sutarties nuostatomis Užsakovo nurodymus.

3.5. Užsakovas ir Rangovas gali turėti ir kitų teisių ir pareigų, jei jos numatytos Sutartyje ar Lietuvos Respublikos galiojančiuose teisės aktuose.

#### IV. DARBŲ ATLIKIMAS IR PERDAVIMAS

4.1. Rangovas privalo vykdyti darbus, laikydamasis šios Sutarties, Lietuvos Respublikos įstatymų ir kitų teisės aktų reikalavimų.

4.2. Rangovas atsako už saugų darbų vykdymą pagal galiojančių teisės aktų reikalavimus.

4.3. Darbai laikomi baigtais, kai Rangovas darbų perdavimo-priėmimo aktu perduoda darbus, o Užsakovo įgaliotas atstovas juos priima.

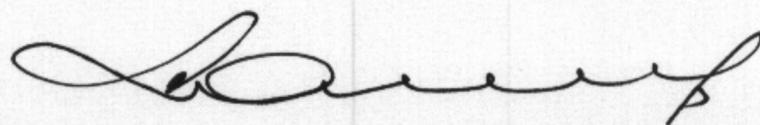
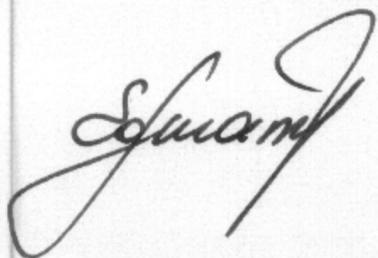
#### V. ATSISKAITYMAS

5.1. Užsakovas atsiskaito su Rangovu per 15 (penkiolika) kalendorinių dienų nuo darbų priėmimo – perdavimo akto pasirašymo ir sąskaitos faktūros gavimo pas Užsakovą dienos.

5.2. **Rangovas sąskaitas už atliktus privalo teikti Užsakovui per informacinę sistemą „E.sąskaita“.** Informacija apie galimybę naudotis „E. sąskaita“ yra pateikta Registrų centro tinklalapyje <http://www.registrucentras.lt/> (taip pat adresu <http://vpt.lrv.lt/>).

#### VI. NENUGALIMA JĖGA (FORCE MAJEURE)

6.1. Šalis nėra laikoma atsakinga už bet kokių įsipareigojimų pagal šią Sutartį neįvykdymą ar dalinį neįvykdymą, jeigu Šalis įrodo, kad tai įvyko dėl neįprastų aplinkybių, kurių Šalys negalėjo kontroliuoti ir protingai numatyti, išvengti ar pašalinti jokiais priemonėmis. Nenugalimos jėgos aplinkybėmis laikomos aplinkybės, nurodytos Lietuvos Respublikos civilinio kodekso 6.212 str. ir Atleidimo nuo atsakomybės esant nenugalimos jėgos (*force majeure*) aplinkybėms taisyklėse, patvirtintose Lietuvos



Respublikos Vyriausybės 1996 m. liepos 15 d. nutarimu Nr. 840. Nustatydamos nenugalimos jėgos aplinkybes Šalys vadovaujasi Lietuvos Respublikos Vyriausybės 1997 m. kovo 13 d. nutarimu Nr. 222 „Dėl nenugalimos jėgos (*force majeure*) aplinkybes liudijančių pažymų išdavimo tvarkos patvirtinimo“. Esant nenugalimos jėgos aplinkybėms Šalys Lietuvos Respublikos teisės aktuose nustatyta tvarka yra atleidžiamos nuo atsakomybės už Sutartyje numatytą prievolių neįvykdymą, dalinį neįvykdymą arba netinkamą įvykdymą, o įsipareigojimų vykdymo terminas pratęsiamas.

6.2. Šalis, prašanti ją atleisti nuo atsakomybės, privalo pranešti kitai Šaliai raštu apie nenugalimos jėgos aplinkybes nedelsdama, bet ne vėliau kaip per 5 (penkias) darbo dienas nuo tokių aplinkybių atsiradimo ar paaiškėjimo, pateikdama įrodymus, kad ji ėmėsi visų pagrįstų atsargumo priemonių ir dėjo visas pastangas, kad sumažintų išlaidas ar neigiamas pasekmes, taip pat pranešti galimą įsipareigojimų įvykdymo terminą. Pranešimo taip pat reikalaujama, kai išnyksta įsipareigojimų nevykdymo pagrindas.

6.3. Pagrindas atleisti Šalį nuo atsakomybės atsiranda nuo nenugalimos jėgos aplinkybių atsiradimo momento arba, jeigu laiku nebuvo pateiktas pranešimas, nuo pranešimo pateikimo momento. Jeigu Šalis laiku neišsiunčia pranešimo arba neinformuoja, ji privalo kompensuoti kitai Šaliai žalą, kurią ši patyrė dėl laiku nepateikto pranešimo arba dėl to, kad nebuvo jokio pranešimo

## VII. NEKOKYBIŠKAI (NETINKAMAI) ATLIKTI DARBAI

7.1. Jeigu Rangovas atliko darbus pažeisdamas Sutartyje numatytas sąlygas, Užsakovas turi teisę reikalauti, kad Rangovas:

7.1.1. nedelsiant sustabdytų ir (ar) nutrauktų darbų atlikimą, arba

7.1.2. neatlygintinai pagerintų atliekamų darbų kokybę, arba

7.1.3. neatlygintinai ištaisytų netinkamai atliktus darbus, arba

7.1.4. atlygintų Užsakovui darbų trūkumų šalinimo išlaidas.

7.2. Jeigu per Užsakovo nurodytus terminus Rangovas nepradeda taisyti nekokybiškai atliktų darbų, Užsakovas gali sulaikyti mokėjimus ir (arba) ištaisyti nekokybiškai atliktus darbus trečiųjų šalių pagalba arba savo jėgomis Rangovo sąskaita.

## VIII. SUTARTIES GALIOJIMAS, NUTRAUKIMO TVARKA

8.1. Sutartis įsigalioja nuo jos pasirašymo dienos ir galioja 3 mėnesius. Sutarties galiojimo pabaiga neturi įtakos toms šios Sutarties pagrindu atsiradusioms prievolėms, kurios pagal savo prigimtį ir esmę lieka galioti ir toliau po Sutarties pasibaigimo.

8.2. Sutartis gali būti nutraukta raštišku Šalių susitarimu arba vienos iš Šalių valia, įspėjus kitą Šalį raštu prieš 15 (penkiolika) kalendorinių dienų:

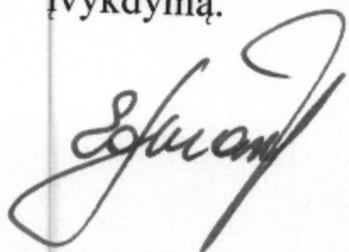
8.2.1. Rangovas turi teisę vienašališkai nutraukti Sutartį tik dėl svarbių priežasčių (jei Užsakovas neatsiskaito su Rangovu už atliktus darbus). Tokiu atveju Rangovas privalo visiškai atlyginti Užsakovo patirtus nuostolius;

8.2.2. Užsakovas bet kada turi teisę vienašališkai nutraukti Sutartį.

8.3. Nutraukus Sutartį ar jai pasibaigus, lieka galioti Sutarties nuostatos, susijusios su atsakomybe bei atsiskaitymais tarp Šalių pagal Sutartį, taip pat visos kitos Sutarties nuostatos, kurios, kaip aiškiai nurodyta, išlieka galioti po Sutarties nutraukimo arba turi išlikti galioti, kad būtų visiškai įvykdyta Sutartis.

## IX. ŠALIŲ ATSAKOMYBĖ

9.1. Šalys įsipareigoja tinkamai vykdyti Sutartimi prisiimtus įsipareigojimus ir susilaikyti nuo bet kokių veiksmų, kuriais galėtų padaryti žalos viena kitai ar apsunkintų kitos Šalies prisiimtų įsipareigojimų įvykdymą.



9.2. Jeigu Rangovas pažeidė Sutartį ir per Užsakovo nurodytą įspėjimo terminą nepašalino įspėjime nurodyto pažeidimo, Rangovas privalo sumokėti Užsakovui 0,02 proc. dydžio delspinigių nuo Sutarties sumos už kiekvieną uždelstą dieną.

9.3. Užsakovui vėluojant sumokėti už laiku sutektus kokybiškus darbus, Rangovas turi teisę skaičiuoti 0,02 proc. Dydžio delspinigius nuo laiku nesumokėtos sumos už kiekvieną uždelstą dieną.

9.4. Delspinigių sumokėjimas neatleidžia Šalių nuo pareigos vykdyti šioje Sutartyje priimtus įsipareigojimus.

## X. GINČŲ SPRENDIMAS

10.1. Bet kokie nesutarimai ar ginčai, kylantys tarp Šalių dėl Sutarties, sprendžiami abipusiu susitarimu. Šalims nepavykus susitarti, bet kokie ginčai, nesutarimai ar reikalavimai, kylantys iš Sutarties ar susiję su ja, jos pažeidimu, nutraukimu ar galiojimu, neišspręsti Šalių susitarimu, sprendžiami kompetentingame Lietuvos Respublikos teisme.

## XI. BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS

11.1. Užsakovas turi teisę prieš terminą nutraukti Sutartį ir pareikalauti iš Rangovo atlyginti dėl to patirtus visus nuostolius šiais atvejais:

11.1.1. jeigu Rangovas, nepaisydamas Užsakovo raginimo, nevykdo darbų sutartu laiku pagal Užsakovo poreikį;

11.1.2. jeigu Rangovas nesilaiko Sutarties sąlygų dėl darbų kiekių ar kokybės: naudoja netinkamas medžiagas, netinkamai atlieka darbus, nepaiso Užsakovo nurodymų pašalinti trūkumus nustatytais terminais ar elgiasi kitaip nei nustatyta Sutartyje ir dėl to Užsakovas turi pagrindo manyti, kad Rangovas nepajėgs atlikti darbų be trūkumų ar nuostolių Užsakovui.

11.2. Sutartis bet kuriuo metu pirma laiko gali būti nutraukta rašytiniu Šalių susitarimu.

11.3. Tiek viena, tiek kita Šalis turi teisę nutraukti Sutartį, jeigu kita Šalis paskelbta bankrutuojančia.

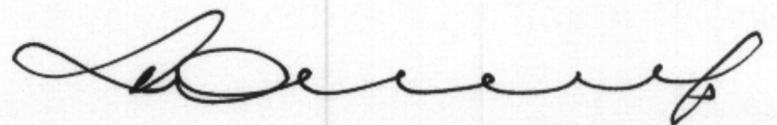
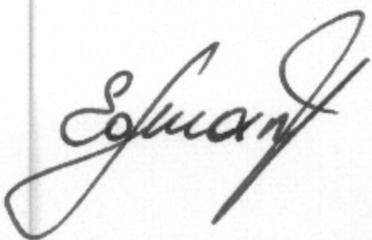
11.4. Rangovas 2017-06-28 pasiūlyme „Dėl pralaidos įrengimo darbų pirkimo“ nenumatė, kad Sutarties vykdymui pasitelks subrangovus.

11.5 Sutartis sudaryta **2 (dvim)** egzemplioriais lietuvių kalba, po vieną kiekvienai Šaliai. Abu Sutarties egzemplioriai yra vienodos teisinės galios.

11.6. Sutarties sąlygos Sutarties galiojimo laikotarpiu negali būti keičiamos, išskyrus tokias Sutarties sąlygas, kurias pakeitus nebūtų pažeisti Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymo 3 straipsnyje nustatyti principai ir tikslai. Sutarties sąlygų keitimu nebus laikomas Sutarties sąlygų koregavimas joje numatytomis aplinkybėmis, jie šios aplinkybės nustatytos aiškiai ir nedviprasmiškai bei buvo pateiktos konkurso sąlygose. Tais atvejais, kai Sutarties keitimo būtinybės nebuvo įmanoma numatyti rengiant pirkimo sąlygas ir Sutarties sudarymo metu, Šalys gali keisti tik neesmines Sutarties sąlygas. Šalių valia turi būti įforminta protokolu arba papildomu susitarimu prie Sutarties, pasirašomu abiejų Sutarties Šalių, kuris tampa neatskiriama Sutarties dalimi.

11.7. Sutarties įvykdymas užtikrinamas bauda. Bauda apskaičiuojama kaip 15 proc. nuo Rangovo neįvykdytų įsipareigojimų vertės. Baudą Rangovas privalo sumokėti per 5 (penkias) darbo dienas nuo pirmo raštiško Užsakovo pranešimo Rangovui apie Sutartyje nustatytų prievolių pažeidimą, dalinį ar visišką jų nevykdymą ar netinkamą vykdymą. Jeigu bauda nepadengia dėl Rangovo įsipareigojimų neįvykdymo Užsakovo patirtų nuostolių, Užsakovas turi teisę reikalauti Rangovo atlyginti patirtus faktinius nuostolius. Tokiu atveju bauda įskaitoma į turimų atlyginti nuostolius.

11.8. Šalys šią Sutartį perskaitė, suprato ir, kaip visiškai atitinkančią jų valią ir ketinimus, pasirašė.



### XIII. ŠALIŲ REKVIZITAI IR PARAŠAI

#### UŽSAKOVAS

VĮ Jurbarko miškų urėdija  
Kodas 158327192  
PVM mokėtojo kodas LT583271917  
Registro tvarkytojas – VĮ Registrų centras  
Miškininkų g. 5 LT 74212, Jurbarkas  
A.s. Nr. LT704010044300070232  
tel.: 8-447-72262; faksas: 8-447-71544  
el. paštas: [info@jurbmu.lt](mailto:info@jurbmu.lt)

#### RANGOVAS

UAB „Jurmelsta“  
Kodas 158257064  
PVM mokėtojo kodas LT582570610  
Registro tvarkytojas – VĮ Registrų centras  
Pramonės g. 1, LT-74111 Jurbarkas  
A.s.Nr.LT544010044300070326 , banko kod.40100  
tel. 8-447-70085  
el. paštas: [sekretore@jurmelsta.lt](mailto:sekretore@jurmelsta.lt)

Mišku urėdas  
Edmundas Kiačieža  
(pareigos, vardas, pavardė, parašas)

Valstybės įmonė  
JURBARKO MIŠKŲ URĖDIJA  
GENERALINIS DIREKTORIUS



*[Handwritten signature]*

Direktorius  
Kestutis Naujokas  
(pareigos, vardas, pavardė, parašas)

A. V.



*[Handwritten signature]*

2017 m. liepos 5 d.  
Sutarties Nr. VP-S-30/2017  
1 Priedas

### DARBŲ KIEKIAI

#### Kalvelių g-ja, pralaidos (1 vnt.) įrengimo darbai:

1. Griovio valymas ekskavatoriumi, kai valomo sluoksnio storis iki 0,4 m	100 m	2,0
2. Vandens pralaidos 0,8 m skersmens iš plastikinių vamzdžių įrengimas ant natūralių pagrindų	10 m	1,0
3. Apsauginio šalčiui atsparaus pagrindo sluoksnio įrengimas iš gamtinio smėlio	m <sup>3</sup>	80,0
4. Žvyro pagrindo ar dangos įrengimas	100 m <sup>2</sup>	4,0
5. Signalinių stulpelių (plastikinių) pastatymas	Vnt.	4,0

**UŽSAKOVAS**

*Edmundas Mačiūza*  
MISKŲ URĖDIJA PRIE APLINKŲ SAUGOS MINISTERIJOS  
Valstybės įmonė Miskų urėdas  
JURBARKO MISKŲ URĖDIJA  
(pareigos, vardas, pavardė, parašas)

**RANGOVAS**

Direktorius  
*Kęstutis Naujokas*

A. V. *Kęstutis Naujokas*  
(pareigos, vardas, pavardė, parašas)

